

### **Come fu salvata la città di Lampsaco**

Anaximenes philosophus ex certa eversione Lampsacum oppidum servavit. Nam Alexander, Macedonum rex, qui deleturus erat illam urbem funditus, ad eam cum omnibus suis copiis hostiliter accedebat. Tum Anaximenes, cum Alexandri praeceptor fuisset, extra moenia Lampsaci processit et ad regem accessit. Manifesta erat philosophi voluntas: haud dubie cupiebat suis precibus Alexandrum ita perturbare ut eius animum ab eversione oppidi amoveret. Sed rex magna et clara voce iuravit se numquam Anaximenes desiderium expleturum esse. Tum philosophus: "Ego hoc solum cupio, ut diruas Lampsacum". Ideo Alexander, qui iuraverat se non expleturum esse Anaximenes desiderium, Lampsacum delere non potuit.

### **La morte di Pausania**

Pausanias Lacedaemonius, qui magna virtute in proelio apud Plateas pugnaverat, miserum exitum vitae habuit. Nam ea victoria elatus (= insuperbito), tam magna spectabat ut, cum fecisset sociatatem (cum) rege Persarum, patriam suam prodere non erubuerit. Sed eius scelestum consilium detectum est, et, ut vitam servaret, in templum Minervae confugit. Unde ob loci sanctitatem extrahi non poterat; ideo ephori valvas aedis obstruxerunt, ut fame mortem occumberet. Fama est matrem quoque Pausaniae, quae scelus filii improbaverat, lapidem portaturam fuisse ut introitum templi clauderet. Hinc post paucos dies Pausanias, semianimis deductus, confestim decessit. Ita turpi morte magnam belli gloriam maculavit.

### **Come fu salvata la città di Lampsaco**

Anaximenes philosophus ex certa eversione Lampsacum oppidum servavit. Nam Alexander, Macedonum rex, qui deleturus erat illam urbem funditus, ad eam cum omnibus suis copiis hostiliter accedebat. Tum Anaximenes, cum Alexandri praeceptor fuisset, extra moenia Lampsaci processit et ad regem accessit. Manifesta erat philosophi voluntas: haud dubie cupiebat suis precibus Alexandrum ita perturbare ut eius animum ab eversione oppidi amoveret. Sed rex magna et clara voce iuravit se numquam Anaximenes desiderium expleturum esse. Tum philosophus: "Ego hoc solum cupio, ut diruas Lampsacum". Ideo Alexander, qui iuraverat se non expleturum esse Anaximenes desiderium, Lampsacum delere non potuit.

### **La morte di Pausania**

Pausanias Lacedaemonius, qui magna virtute in proelio apud Plateas pugnaverat, miserum exitum vitae habuit. Nam ea victoria elatus (= insuperbito), tam magna spectabat ut, cum fecisset sociatatem (cum) rege Persarum, patriam suam prodere non erubuerit. Sed eius scelestum consilium detectum est, et, ut vitam servaret, in templum Minervae confugit. Unde ob loci sanctitatem extrahi non poterat; ideo ephori valvas aedis obstruxerunt, ut fame mortem occumberet. Fama est matrem quoque Pausaniae, quae scelus filii improbaverat, lapidem portaturam fuisse ut introitum templi clauderet. Hinc post paucos dies Pausanias, semianimis deductus, confestim decessit. Ita turpi morte magnam belli gloriam maculavit.